

Пам'ятайте
про
Україну!

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Редакция і Адміністрація:
"Svoboda"
30 Montgomery Street
Jersey City, N.J. 07302
Телефони: (201) 434-0237
(201) 434-0807
(201) 434-3036
УНСоюз (201) 451-2200

РІК ХСІІ. Ч. 94. ДЖЕРЗІ СІТІ І НЬО ЙОРК, СУБОТА, 18-ГО ТРАВНЯ 1985 ЦЕНТІВ 25 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, SATURDAY, MAY 18, 1985 No. 94. VOL. XCII.

В Едмонтоні відбувається З'їзд Українських Професіоналістів

Едмонтон, Альта. — Тут в дні 17, 18, 19 і 20-го травня 1985 року в місцевому готелі Весті відбувається з'їзд Товариства Українських Професіоналістів і Підприємців Канади, який проходить щодругий рік. Тим разом господарями його є Клуб Українських Професіоналістів та Підприємців у Едмонтоні, що підготував широку та цікаву програму.

Всередку програми стоїть панельна дискусія на тему "Канадські українці у ХХІ сторіччі", в якій беруть участь відомі науковці д-р Р. Петришин, д-р Д. Шпівник і д-р Я. Слоган. Після панелі відбувається дискусійна лавина у чотирьох різних групах, які будуть обговорювати такі теми: УКК і зорганізована українська спільнота; зв'язки з Урядом; виховання і культура;

„Кетолік Нью Йорк” пише про кардинала М. Любачівського

Нью Йорк (В. Б.). — У журналі „Кетолік Нью Йорк” з 2-го травня ц.р. поміщені інформації з біографічними даними й короткою характеристикою нинішнього кардинала, в тому й Верховного Архископа Митрополита Івана Любачівського.

У статті п. н. „Призначення в Римі” написано: „Крім кардинала О'Коннора, що двох американських архископів найменовано до Колегії кардиналів — Бернарда Лова з Бостону і Митрополита Івана Любачівського, натуралізованого американського громадянина з осідлом в Римі, голову українців-католиків у всьому світі.

На питання кореспондента в Римі про його американське громадянство, кардинал Любачівський відповів, що він прийняв громадянство, будучи в 1952 році парохом у Клівленді. Кардинал народився в Україні.

Призначення нових кардиналів у нічому не змінило похибки їхньої дотеперішньої діяльності. Кардинал Любачівський продовжував свою запляновану працю, після чого вийшов на

В СРСР б'ють на тривогу

Москва. — По всьому Советському Союзу і в першу чергу в його столиці ширяться чутки, що з 15-го травня в СРСР будуть введені нові заходи в боротьбі з алкоголізмом. Дипломати, акредитовані в Москві, твердять, що ці чутки підтвердили високі совєтські чиновники.

Вперше про надзвичайні заходи, спрямовані на боротьбу з катастрофічною епідемією п'янства, що охопило всі верстви населення країни, заговорили в кінці квітня.

Вважають, що ціна пива літрової пляшки горілки зростає з 5 до 15 карбованців. Кожна доросла людина дістане спеціальну картку, на яку вона зможе купити один літр горілки на місяць. Строго будуть карати тих, хто займається самогоніварінням. Порушників будуть карати тюремним ув'язненням терміном до восьми років.

Хоч статистичні дані про вплив надмірного вживання алкоголю на совєтську економіку ніколи не публікувалися, західні спеціалісти вважають, що вплив цей руйнівний. Згідно з даними Об'єднаних Націй, за кількістю вживання чистого алкоголю на душу населення Советський Союз займає одне з перших місць у світі, а серед промислово розвинених країн — перше.

Західні обсерватори відзначають, що якщо заходи, про які тепер говориться, будуть прийняті, це буде найбільшим наступом совєтської влади на п'янство за всі роки правління більшовиків у Росії. Ініціатива цього наступу, безперечно, належить новому совєтському лідеру Михайлові Горбачову.

Кореспондент газети „Вашингтон Таймс” Кіртис Кейт зробив інтерв'ю з відомим совєтським письменником Віктором Некрасовим, який проживає тепер на Заході. Відповідаючи на запитання кореспондента про те, як совєтські люди будуть реагувати на нові заходи, В. Некрасов висловив здогад, що найближчими днями у склепах, де продають алкогольну напій, відбуватимуться жахливі сцени, бо всі кинуться купувати „дешеву” горілку.

Некрасов сказав, що ніякі заходи не зупинять совєтських людей від нестримного бажання напиться. „Росіяни п'ють нині в катастрофічних кількостях”, — сказав Некрасов. — І це п'янство покаже, якими нещасними є багато з них”.

Нові матеріали про „Дивізію”

Кобленц, Західна Німеччина (ОУПС). — У зв'язку з меморандумом до Комісії Дешена в справі „воєнних злочинів” у Канаді, проф. Ярослав Рудницький привів тут у Федеральному архіві матеріали про Дивізію „Галичина” і доповнив ними свій меморандум на її

Появилось видання УІТ про М. Грушевського

Нью Йорк (УІТ). — Накладом Українського Історичного Товариства за редакцією проф. Любомира Виняра шоймо вийшов довідковий збірник п. н. „Михайло Грушевський: 1866-1934. Бібліографічне джерело” („Mykhailo Hrushevskyi 1866-1934. Bibliographic Sources”).

Видання нараховує понад 200 сторінок друку і складається з таких частин: Л. Виняр — „Михайло Грушевський: життя і творчість”; Л. Виняр, Публікації М. Грушевського: бібліографічна і статистична аналіза („Статті в англійській мові”); передрук київської бібліографічної праці Грушевського за 1905-28 роки (видання УВАН з 1928 року); Д. Балки і інших компіляторів; бібліографія праць М. Грушевського за роки 1894-1904, укладена Іваном Левицьким (львівське видання з 1906 року); бібліографія праць про М. Грушевського, укладена Л. Винярем. Кожна бібліографія має відповідний індекс.

Це основне видання бібліографічних джерел до життя і творчості М. Грушевського, найважливішого історика України і провідного суспільно-політичного діяча і голови Української Центральної Ради, є необхідним для кожного дослідника української і східноєвропейської історії. Заразом цей бібліографічний довідник є основою грушевськознавства — окремої наукової діяльності, яка займається вивченням життя і діяльності та творчості цього великого українця.

Видання появилось обмеженим накладом і коштує 20 дол. (передплатники „Українського Історика” отримують відповідну знижку). Дохід призначений на розбудову Виданичного Фонду М. Грушевського при УІТ, який призначений на видання праць М. Грушевського, а також публікацій про нього. До друку також задано збірник праць М. Грушевського про Володимира Антоновича, провідного українського історика і діяча. Також запляновано інші важливі публікації в ділянці грушевськознавства.

В ІРВІНГТОНІ ВІДБУВАЄТЬСЯ ОБОРОНИ УКРАЇНСЬКОГО ІМЕНІ

Ірвінгтон, Н. Дж. (Л. Колесника). — Зневага українського імені є рівночасно особистою зневагою для кожного українця, тому оборона національної честі є рівночасно національним і особистим обов'язком кожного українця — було сенсативною багатолюдною панеллю, що відбулася з ініціативи і заходами 86-го Відділу Союзу Українок Америки у п'ятницю, 10-го травня ц.р., в годині 8-й вечора, тут в Українському Народному Домі, при 140 Проспект авеню. Панель на тему „Знеславлення українського імені” притягнув велику публіку заповіданим виступом чільних Молодих українських громадян, які по своєму професійному працю віддають свій труд громаді.

Програму панелі відкрив привітальне слово голови 86-го Відділу Ольги Гнатейко, яка, з'ясувавши важливість питання знеславлення українського імені, зазначила, що його позитивна розв'язка матиме для української громади далекосяжне значення на майбутнє. Голова Відділу висловила теж сподівання, що цей панель „звентує” одну громаду, створивши одне громадське суцілья, що виступатиме в обороні своєї національної честі”. В кінці свого слова О. Гнатейко заявила, що „саме на нас паде відповідальність перед майбутніми поколіннями, які можливо колись нас запитатимуть: де ми були і що зробили, щоб цій кризі протиставитися”. Відтак вона представила панель: д-р Богдан Витвицький — модератор на цьому панелі — докторат стислої філософії, він здобув у Колумбійському університеті. Він є головою і основником Товариства Українських Професіоналістів і Підприємців стейту Нью Джерзі, автором книжки „The Other Holocaust” („Інший Голокост”); Гали Козак закінчила студії німецької мови та літератури. Вона голова Української Ліги Проти Знеславлення. Вона теж є мистецтвом керівником танцювального ансамблю СУМА, який колишнім хореографом танцювального ансамблю „Сопілка”; Роман Купчинський — закінчив студії по літературі в Лондонському університеті; він є головою Дослідного Об'єднання Пролог у Нью Йорку та публіцистом, Р. Купчинський є теж автором цілого ряду статей про національну політику СРСР, як також він упорядкував дві збірки документів „Рух спротиву в Україні”. В роках 1966-1969 був старшиною в Американській Армії і в ветеранській організації; Ігор Ольшанський, по професії будівельний інженер; студії будівельної інженерії кінчили в Нью-Йоркському університеті; він працює для Федерального бюро при Департаменті розвитку і розбудови міст. Він є колишнім основником і головою Комітету в Обороні Валентина Мороза, який є засновником організації Американців в Обороні Людських Прав в Україні, за починкою якого та його співпрацівників Конгрес 3СА ок-

Зник совєтський літак

Токіо, Японія. — Представник японських сил самооборони заявив, що в четвер, 16-го травня, совєтський літак, який знаходився між містом Приморським і островом Сахалін, несподівано зник з екранів японських радарів. Японські сили самооборони постійно стежать за всіма полетами совєтських літаків у районі, що прилягають до Японії.

Речник японського міністерства закордонних справ заявив, що літак зник приблизно в тому районі, де 1-го вересня 1983 року совєтською ракетною був збитий корейський літак.

Совєтський уряд відмовився спростувати чи підтвердити факт зникнення літака.

Японські представники не уточнили, якого типу був літак — вантажний чи пасажирський, на якій висоті летів тощо. Політичні обсерватори вважають, що всі ці дані японцям відомі, але вони не хочуть розголошувати їх, бо побоюються, що совєтські спеціалісти зможуть оцінити якість японських систем повітряного стеження.

Представник американського командування на військово-повітряній базі 3СА в Якоці, Японія, заявив, що американці не мають наміру займатися розслідуванням і пошуками совєтського літака, що зник.

Речник Білого Дому Лері Спікс сказав журналістам: „Ми читали повідомлення про совєтський літак. Ми втримуємо контакт з Японією”.

Представник американського командування на військово-повітряній базі 3СА в Якоці, Японія, заявив, що американці не мають наміру займатися розслідуванням і пошуками совєтського літака, що зник.

Речник Білого Дому Лері Спікс сказав журналістам: „Ми читали повідомлення про совєтський літак. Ми втримуємо контакт з Японією”.

Палата Репрезентантів плянує обмежити видатки на оборону

Вашингтон. — В інтерв'ю з кореспондентом пресового агентства ЮПІ Ілейн Повіч лідер демократичної більшості в Палаті Репрезентантів Джеймс Райт сказав, що проєкт федерального бюджету на 1986 фінансовий рік, вироблений демократами-конгресменами, „більш чесний”, ніж проєкт, прийнятий Сенатом, де більшість становлять республіканці.

І в одному і в другому проєкті бюджету передбачено зменшення видатків у 1986 році на 56 мільярдів доларів. Але у проєкті, запропонованому конгресменами-демократами, пропонується збільшення пенсій у відповідності зі зростом інфляції і збільшення видатків на оборону не на 21 мільярд доларів, а на 15 мільярдів.

Відомо, що Сенат вирішив збільшити видатки на оборону на відсоток рівний інфляції. Проєкт демократів, який ще більше знижує цю суму, напевне не задовольнить президента Рональда Регена, який попередньо пропонував збільшити видатки Пентагону на 6 відсотків, потім на 3 відсотки і нарешті погодився з пропозицією Сенату. „Але далі”, — попередив Р. Реген, — ми відступати не маємо наміру”.

Виступаючи в середу, 15-го травня, в телевізійній програмі Сі-Бі-Ес, голова Бюджетної комісії Палати Репрезентантів демократ Вільям Грей твердив, що видатки на оборону і без того збільшаться. „Різниця між нашою пропозицією і пропозицією Сенату всього п'ять-шість мільярдів”. Республіканець Річард Чейні, який виступав у тій же програмі, сказав, що республіканці в Палаті Репрезентантів „зроблять все можливе, щоб Пентагон дістав не менше, ніж запропонував Сенат”.

Лідери демократів у Палаті Репрезентантів підкреслювали, виступаючи у вівторок і в середу, що в їхньому проєкті не передбачається підвищення податків.

В СВІТІ

ОЗБРОСНІ ТЕРОРИСТИ захопили в полон у Бейруті 46-річного Аїда Велша, заступника директора допомогової агенції Об'єднаних Націй, який прибув до Ливану, щоб особисто перевірити потреби втікачів і бездомних, а у випадку потреби збільшити для них допомогу з фонду ООН. Терористи, розбивши прикладом кріса передню шибку в автомобілі, приставили автомат до голови дипломата і вивезли його у невідомому напрямі. Велш є ірландського походження і його дружина і трое дітей живуть в Дубліні.

ПАПА ІВАН ПАВЛО II під час свого перебування в Люксембурзі закликав лідерів Європейського економічного ринку до сповнення Божих заповідей, а саме, до допомоги бідним і потребуючим. Голова Католицької Церкви заявив, що одні країни пересичені, наприклад, надлишком харчових товарів і товарів першого зажитку, а інші голодують і були б раді „піднести крушечки, що падають зі стола багатих”. Зустрічаючись з каліками і хворими в катедрі, Папа заявив, що він прибув до них, щоб змилити у їхніх серцях віру в Божу справедливість. Населення Люксембургу тепло вітало Папу у порівнянні з Голландією, де він пережив свого роду приниження і образи кидани в його сторону зморозованою вулицею, розкладеною комуністичною пропагандою, наркотиками і порнографією.

СОВЕТСЬКІ ОКУПАЦІЙНІ війська в Афганістані продовжують винищувати цивільне населення, особливо в районах дії антикомуністичних повстанців. — Інформувало агентство Юнайтед Пресс Інтернешнел з Нью Делі. Західні дипломати в азіатських країнах затримують поведінку совєтської окупаційної армії, яка не тільки винищує населення, але допомагає комуністично-московським імперіалістам грабувати природні добробаги тієї країни і вивозити їх на територію СРСР. В останніх трьох місяцях помітний в Афганістані особливий рух військового просування, який можна пояснити двома причинами: Москва заплянувала нову тактику знищення афганського народу, або готується до нової агресії на сусідній Пакистан, який є свого роду запляном для повстанців.

ПРЕЗИДЕНТ ЕЛЬ САЛЬВАДОРУ Хосе Наполеон Дуарте прибув втретє до Вашингтону, щоб у розмові з президентом Рональдом Регеном і його Адміністрацією та лідерами обох палат Конгресу, домогтися збільшення допомоги для своєї країни. Дуарте, переконаний, що його політична тактика і сповіщення громадянської війни в Ель Сальвадорі є доброю нагодою для переконливих розмов у Вашингтоні і збільшення принаймні економічної допомоги, яка значно підняла б життєвий рівень життя сальвадорців, а тим самим припинила б їхню участь у підтримці руху спротиву марксизму.

Президент Ель Сальвадор шукає допомоги у Вашингтоні

Вашингтон. — Президент Ель Сальвадор Хосе Наполеон Дуарте прибув у четвер, 16-го травня ц.р., до Вашингтону, і ще того самого дня зустрівся на розмові з президентом З'єднаних Штатів Америки Рональдом Регеном і переконував його та інших найближчих співробітників Президента про успіхи його демократичного уряду, зменшення активності марксистських партизан і можливість нових переговорів між ними і речниками легального уряду.

Очевидно, головною метою приїзду Дуарте до 3СА є переконати Адміністрацію Р. Регена і лідерів обох палат Конгресу про потребу продовження, а найголовніше збільшення військової й економічної допомоги для Ель Сальвадору. Він свідомий того, що Сальвадор має ще важкі проблеми до роз'язання, а головне припинення громадянської війни, відновлення демократичного управління державою, повну ліквідацію порушення прав людини, переведення сільськогосподарських реформ тощо, але він переконаний, що з допомогою 3СА йому і його послідовникам у майбутньому вдасться всі ці справи налагодити.

Для підтвердження його слів Дуарте навів декілька фактів про поправу пошанування прав людини, ранішні переговори речників його уряду з лідерами руху спротиву, які відбулися у ініціативі римо-католицької ієрархії і добру волю уряду та його бажання зустрітись з опонентами, бо тільки шляхом переговорів і поліпшення матеріального стану населення в Сальвадорі можна закінчити воєнний ді.

Після розмови з Дуарте президент Р. Реген заявив кореспонденту, що Ель Сальвадор є наглядним доказом правильності політики Білого Дому в Центральній Америці і що політика треба продовжувати в майбутньому. Прохання Дуарте про збільшення допомоги знайшло повне розуміння в Білому Домі, але ніхто з офіційних речників Уряду не вийшов з якоюсь конкретною пропозицією.

Сальвадорський високопослідовний представник, після переговорів з лідерами С'їату і Палати Репрезентантів, поїде до Нотр Дам університету, щоб отримати там гонорарний докторат в неділю, 19-го травня, а потім планує відвідати ще Нью Йорк.

В Нью Джерзі проголошено критичний стан з приводу посухи

Трентон, Н. Дж. — Губернатор стейту Нью Джерзі Томас Кейн проголосив з днем 16-го травня ц.р. критичний стан у цілому стейті Нью Джерзі з приводу великої посухи, яка навістила цю околицю. Обмеження вжитку води зобов'язують у 93 околицях, що найбільше загрожені і губернатор вимагає зменшення вжитку води на 25 відсотків. Кожний мешканець Нью Джерзі може вжити лише 50 галлонів води денно, а коли перейде цю границю буде платити високу кару та додаткову оплату за воду. Рівночасно підприємства та фабрики, як також власники домів, будуть платити на 33 відсотки більше за воду, як це було досі.

Перша фаза обмеження вжитку води у стейті Нью Джерзі вийшла в життя вже 16-го квітня т.р., але тому, що від того часу висота води у збірниках не зменшилася, але знизилася з приводу браку дощових опадів, губернатор Кейн приступив до дальших дощів у тому напрямі.

Особи чи підприємства, що не будуть дотримуватись приписів, можуть бути покарані гривною до 5,000 доларів і ув'язненням до шістьох місяців. Крім того місцева влада може долати, що свою кару до 175 доларів за кожне переступлення обов'язуючих обмежень води.

Рівночасно з проголошенням цих дальших обмежень вжитку води, існують способи, які заощаджують воду, вживаючи її менше до душі, прання, миття посуду та напівпродовольств, які неспотрібні до збільшення вжитку води. Щоб краще перевірити ці обмеження губернатор доручив часті візити до водних підприємств.

Більш погоди не передбачає в найближчому часі сільських дощів на східному узбережжі 3СА і тим стан посухи пошириться правдоподібно на інші доколоніальні стейти та в них треба буде пристосовуватись такі приписи, які тепер існують в стейті Нью Джерзі.

В АМЕРИЦІ

АДМІНІСТРАЦІЯ ПРЕЗИДЕНТА Рональда Регена повідомила, що в останній заяві Ясіра Арафата немає нічого нового, що означало б певний поступ в переговорах про мир на Близькому Сході. Часописні повідомлення подавали, що Я. Арафат мав заявити, що якщо Вашингтон прийме пропозицію про автономію Палестини, Палестинська Визвольна Організація прийме резолюцію Об'єднаних Націй ч. 242, визнаючи тим незалежність Ізраїля.

АМЕРИКАНСЬКИЙ ДЕЛІГАТ НА конференцію прав людини, що відбувається генер в Оттаві, Канада, видав пересторогу Советському Союзу, що успішне закінчення конференції про розроблення залежатиме у великій мірі від совєтської практики в ділянці прав людини. Американський делегат, Річард Шифтер, представив конференції обширний меморіал, в якому подав прізвиська 170 совєтських, польських і чеських політичних в'язнів, які караються в комуністичних психіатричних шпиталях за їхню участь в русі в обороні прав людини. Після згадки про академіка Андрія Сахарова, його дружини Єлени Бонінер і Анатолія Шаранського він теж вихваляв таких українських в'язнів, як Олександр Тихий, Юрій Литвин та Оксана Мешко, 80-літня українка, яку запропорено в тюрму за її участь в обороні людських прав в Україні.

ДЕЙВИД ФАНДЕРБЕРК, американський амбасадор до Румунії, зрезигнував з свого посту на протест проти „нефективної політики Вашингтону відносно Румунії”. Він твердив, що від 1981 року він домагався „гострішої політики” Вашингтону, включно з відзначенням економічних привілеїв, даних Румунії американським Урядом то-му, що Румунія виявляла певні антисовєтські потягнення. На думку амбасадора Фандерберка, Румунія є далі совєтським сателітом і не заслуговує на жадні економічні чи політичні легші.

АЛЬМАНАХ УНС НА 1986 РІК

Редакція „Свободи” вже почала підготову видання Альманаха УНСОУ на 1986 рік. Матеріали можна надсилати до 16-го червня 1985 року.

СВОБОДА

СВОБОДА

FOUNDED 1893

Svoboda USPS (30-420 ISSN 0274-6964) is published daily except Sundays, Mondays, and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302.

Subscription: 1 year — \$40.00, 6 months — \$22.00, 3 months — \$12.00. UNA members: \$7.50 — 6 months, \$15.00 — 1 year. Change of address — \$1.00. Make check or money order payable to "Svoboda".

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Українці по стороні альянтів

У заїлій і безскупупній протиукраїнській кампанії, яку повели деякі ворожі нам кола, які вірять советським фальшивкам документів, фальшивкам історичної правди, ті протиукраїнські прокуратори забувають різні речі. Передусім — найменше 75 відсотків теперішніх українських поселенців в Америці й Канаді це вже тут народжені або тут виховані чоловіки і жінки, деякі вже теж із власними родинами. І всі вони виправдують теорію „двох батьківщин": вони є патріотами не тільки української батьківщини своїх батьків, але й власної батьківщини Америки чи Канади. Подруге, за Другою світовою війною в американських, канадських і британських збройних силах боролися також українці. Їх уже небагато в живих, але такі є ще живі учасники боїв Другої світової війни. Ми не маємо їхньої статистики, як і не маємо статистики українських людей, що були учасниками визвольної американської війни-революції — але за прізвищами у списках тодішніх воїнів пізнати, що там були й наші українські люди.

Більше відомі учасники в'єтнамської і корейської воєн. Є українці-генерал учасник в'єтнамської війни, є полковники й інші старшини та воєнки з тамошньої війни, вони навіть були і далі є пластунами, деякі „корейці" вступили були навіть до ОБВУА, так само, як у Чикаго склався окремих гурт колишніх членів польської армії Андерса і вони, свідомі українці, зголосилися до ОБВУА. Жаль, що тепер, з нагоди 40-их роковин закінчення Другої світової війни 10-тиріччя кінця в'єтнамської війни — саме ті українські люди, найпереконливіші живі докази своєї причетності до західного вільного світу, не зголосили своєї присутності.

Третій пункт, що його забувають, чи не хочуть знати ті, які закидають усім українцям гуртом германіфікацію і активну участь у Другій світовій війні по стороні Третього Райху, не знають чи не хочуть знати, що ні одна українська військова формація, що створилася в часі Другої світової війни, ніколи не брала найменшої участі на протипантському фронті, тільки на фронті протисовєтському. Ніколи теж ні одна з тих формацій не мала на собі чорних уніформ німецької політичної поліції „СС", або „Ваффен СС" це була регулярна армія зі суворим військовим вишколом у Нойгаммері і такою суто-військовою формацією була Перша Українська Дивізія „Галичина", яка постанала після виразного застереження українського проводу і зголошення до Дивізії добровольців, що Дивізію можна буде вжити виключно тільки на східному фронті проти СРСР. Ніякі українські формації ніколи не виконували політичних функцій і ніколи на весь час свого існування за Другої світової війни не були стационовані у Львові. Хто твердить інакше — той говорить неправду і спирається хіба тільки на советських фальшивках, щоб звалювати вину большевиків на українців за звітства, dokonani під час перебування у Західній Україні, особливо під час відвороту в червні 1941 року, коли большевики вимордували по всіх в'єзницях тамошніх в'язнів. Коли в будь якій чужомовній газеті з'явиться протиукраїнський наклеп і та газета не помістить спростування, треба за такі наклепи, що підходять під існуюче в каральному кодексі поняття „лаібел" — скажати до суду. Історична правда така, що Перша Українська Дивізія, яка втратила під Бродами близько 7,000 бійців, між ними Дмитра Палайова, піддалася, вихопившись з Брідського кітла, англійцям і вперто боролася проти советських релатрїяційних комісій, які напастували вчорашніх „дивізійників", як ніби советських громадян, що повинні вернутися „на родину". Найвищі британські і найвищі американські військові і цивільні судові чиновники перевірили історичну правду і реабілітували членів І УД УНА від закиду колаборантства.

Очевидно, всі ті, які прагнуть привернення Україні вільної ні від кого незалежної демократичної держави, всі вони в очах Москви — її смертельні вороги. Теперішня кампанія, яка пішла проти українців, зокрема і спеціально проти українських військових формацій з часу Другої світової війни, має за головне джерело советські фальшиві, — большевики спеціально фальшували історичну правду, у фабрикуванні документів та „факти", яких ніколи не було. Гітлер програв, бо здійснював у практиці свою теорію „герренфольку" і винищував усіх людей „нижчої породи". І від тієї гітлерівської практики потерпіли теж українці. Ніхто з українців не допомагав гітлерівським варварам фізично винищувати жидів, циганів та інших „не-арійців". Слуга Божий Андрій виртвував багатьох жидів від знищення їх гітлерівськими варварами. Але він не був єдиний у цьому шляхетному ділі. Расовий антисемітизм притаманний тільки колишньому царському і большевицькому режимові. Національна расія українців і жидів повинна штовхати їх до взаємного порозуміння на протибольшевицькому фронті, а не діяння у користь большевизму.

На днях, як відомо, державний секретар Джордж Шульц та советський міністер закордонних справ Андрій Громико, відбули конференцію в австрійській столиці Відні, на якій вони мали обговорити есентуальну зустріч між президентом Роналдом Регеном і Михайлом Горбачовим цієї осені. Але виследи цих розмов майже цілковито безплідні.

Відень і Австрія мають взагалі спеціальне історичне значення у будові політичної дєтанту, якою та політика не була б.

Дня 15-го травня 1955 року, тодішній американський державний секретар Джон Фостер Доллес, советський міністер закордонних справ Вячеслав Молотов, британський міністер закордонних справ Гарольд МекМіллен та французький міністер закордонних справ Антуан Піне, підписали історичний договір з Австрією, яким надано цій країні повну політичну незалежність. Це сталося після десятилітньої окупації Австрії американськими, британськими,

Володимир Душин

НЕЗАЛЕЖНА АВСТРІЯ — СИМВОЛ СВОБОДИ В ЦЕНТРАЛЬНІЙ ЄВРОПІ

французькими і советськими військами.

Щонайважливіше, Австрія — це єдина країна в історії, якій Советський Союз дозволив привернути незалежність, але ця свобода й незалежність була „куплена" величезною ціною. Ще в жовтні 1943 року, на конференції міністрів закордонних справ антигітлерівського союзу в Москві, рішуче анулювати прилучення Австрії до Німеччини в 1938 році („аншлюс"). Питання було, що робити з Австрією із її 6 мільйонами населення? Навіть поміж самими австрійцями йшла гаряча дискусія, — чи Австрія може встояти як самостійна держава.

З цієї причини Америка і Великобританія задумали створити „Дунайську кон-

ференцію", яка мала б включати колишні нацистські австро-угорські монархії, але Москва сказала своє тверде „нет" і на тому справа закінчилася.

Але ще в квітні 1945 року, коли деякі частини Австрії були ще під окупацією німецьких військ, австрійські патріоти створили в советській зоні австрійський провізоричний уряд, який мав стати советським сателітом. Президент Труман зрозумів політику Москви і по довгих переговорах вплинув на Москву підписати з Австрією договір, в користь СРСР, який також підписали Америка й Британія.

Однак, за це Москва вимогла великий компроміс, підписуючи договір з „братніми націями" — Польщею, Чехо-Словаччиною, Ма-

дярищиною, Румунією, Болгарією і Німецькою Демократичною Республікою (Східна Німеччина), які дозволили Советському Союзу на стационування советських збройних сил у цих же „братніх націях".

Ітак ціною уступки советського уряду в справі австрійської незалежності шість східноєвропейських країн стало советськими колоніальними сателітами.

Австрія, як уже сказано, стала символом і вікном між Сходом і Заходом. Чи теперішній нестійкий стан між Сходом і Заходом перетриває довгі роки-важко сказати. Одне є певне, що при більшій розрухах чи припадковій війні, в якій буде замішаний СРСР, ситуація в Австрії може радикально змінитися в тому сенсі, що Австрія не зможе охороняти себе своєю неутралістською перебільшеними силами, які будуть рішальними у новому порядку в Центральній Європі. Сподіваємося, що цим рішальним фактором не буде Москва.

ПРО ЦЕ І ТЕ

Про четвертий раз

В українській словесності дуже поширене твердження, що „до трьох разів шукати", як взагалі із магичним числом три зв'язано багато вірувань та забобів. Ось, наприклад, вірять, що всі добрі чи погані припадки в житті йдуть у трійці, а коли те число досягне, тоді вже нічого не трапиться.

Але показується, що життя а зокрема життя в Нью Йорку перекреслює усі приповідки, забобони і не бере на увагу те, у що ми вірили дові до роки, що... „до трьох років шукати".

Так до минулого тижня ми вірили, що коли хтось переживе уже тричі крадіжку із багажника власного авто, то вже напевно подібне не може повторитися, тим більше, що повний рік в цьому багажнику не було ані одного папірця. А може треба бути ще більше забобонним і вірити в якісь надприродні сили? Бо як же пояснити, що першого дня після року, коли ми відважилися знову поставити в багажник торбу з речами та актами з нашої громадської праці хтось зумів це... відчувати чи якось про це знати та знову витягнув усе, що там було? Та це як же повірити, коли це сталося у білий день на друзій авеню, побіч нашого народного Дому, де постійно проходжується громадяни, які не маючи тепер „перелазу" в погорілі барі Народного Дому, перенесли свої політичні міркування на вулицю перед тим домом?

Хто лише не почує про цей випадок не хоче в нього вірити. І коли б ця четверта крадіжка не була полена із великою матеріальною і громадською характеру втрачено, можна б справді сміятися з того незрозумілого „щасття".

О—КА

З ЛІСТІВ ДО РЕДАКЦІЇ

ЧИ СПРАВДІ ЖИТТЯ НЕЦІКАВЕ?

Дописи О—КА у рубриці „Про це і те" читають цікавістю бо вони збуджують думку. Стаття „Про нецікаве життя" з 4-го травня ц.р. насвітлює найбільше життя. Через постійний відхід у вічність будівничих нашої культури в дисперсію, рідні наші рідшася, часто немає з них поділитися думками, життя буденне.

За останні десятиліття сильно погіршилася українська література й журналістика. Чи дїлемсь це колись мистецтва формату Архипенка, Грищенка? А де ж композитори з таким досвідом як Фоменко, Грудин чи Овчаренко? Незаступимі вони.

Проте О—КА не згадує, що в нашій дисперсії існують ділянки культури, стан яких не погіршується, а навіть краще. От на наших очах в останніх 10-20-тих роках відродився національний інструмент — банкура і то в

юних руках. Серед нас працюють музики, ані відтворити мистецтва як цінності Лідія Артимів, Тома Гриньків, Роман Рудницький, скрипаль Степан Старик, Юрій Мазуркевич, Галя Стрілець, Євген Гратович та багато інших. Таких особистостей міжнародної слави ми не мали 20-30 років тому.

Врешті сучасність — це доба кіна і телевізії. В 1950-их роках українські фільми, ніде правди діти, був майже постійною компромітацією. Та нині у руках таких віртуозів екрану як Славомир Новицький, Юрій Луговий, Микола Куліш чи інші, їх фільми і відстрічки добувають перші нагороди чи золоті медалі на найбільш вимогливих і престижних фестивалях.

Тож чи справді життя до краю збідніло?

Роман Савицький
Кренфорд, Н. Дж.

О.Т.

ПОМЕР ЮРІЙ СТЕФАНІК

У четвер, 25-го квітня 1985 року у місті Едмонтоні, в Канаді, помер після важкої недуги Юрій Стефанік — син славного українського письменника Василя Стефаніка. В особі Юрія Стефаніка українська культура втратила відданого й активного діяча — письменника і літературного критика та активного громадського працівника. Головною втратою поєднала українська література: Юрій Стефанік, який свої твори підписував псевдонімом Юрій Гаморак або Юрій Клиновий — це не тільки письменник-есеїст і аніклівий літературний критик, але й організатор українського літературного процесу. Він був заступником голови Об'єднання Українських Письменників в еміграції „Слово", як теж і головою Об'єднання Українських Письменників в Канаді та постійним членом редакційної колегії літературного збірника „Слово", а в останніх роках головним редактором цього збірника (для чисел від 6 до 10). До самої смерті працював над підготовкою наступного одинадцятого збірника „Слово", що заплановане вийти в цьому році.

Юрій Стефанік народився в заможній селянській сім'ї, яка від довгих років проживала в селі Русові на Покутті, Снятинського району. Його дід Семен був заможним господарем і людиною великої культури, тож свого сина вів до високих шкіль, аж до Кракова, де Юрій батько Василь студіював медицину і де завдяки зв'язкам із широким літературним світом став письменником, якому припало одно з визначних місць в українській літературі. Народився Юрій у селі Стеціві, сусідньому до Русова, де в перші роки подружжя Василь і Ольга Стефаніки жили з родиною другого Юріявого діда отця Гаморак, 24-го липня 1909 року. Вчився Юрій у Снятині та Коломиї та закінчив університетські студії у Львівському університеті на факультеті права. Після студій батько намовив Юрія поїхати в Канаду, де сподівався крадіж долі для сина.

У роках 1936-37 Юрій Стефанік проживав у Едмонтоні, в провінції Альберта, в Канаді, працюючи в той час у редакції українського тижневика „Українські вісті". Як колись батька Василя не притягнули суду медицини і він віддав вповні своєму врожденному талантові — літературі, так і Юрій більше захоплювався літературою, як вивченою професією правника. Повернувшись у 1938 році в Галичину, він почав співпрацювати у популярному науковому місячнику „Життя і знання", що його видавало Товариство „Прогрес". В той час редактором цього почитаного самосвітнього журналу був проф. Василь Симонів і під його рукою Юрій Стефанік набув велике знання і в ділянці мови і в ділянці редагування та став активно працювати в літературі. В 1939 році він прийняв становище викладача української мови у Львівському Ветеринарному Інституті та його прийнято як наукового співробітника Інституту Літератури Академії Наук УРСР. Його зв'язки з націоналістичною організацією спричинили його арешт і швидко напередодні Другої світової війни йому пощастило вирватися із ув'язнення. У воєнний час, в роках 1941-1944 він був співробітником Українського Видавництва у Львові, співпрацюючи у літературному місячнику „Наші дні", як і в журналах для молоді і дітей, не залишаючи науково-дослідної роботи.

Головну увагу Юрій Стефанік присвятив вивченню творчості свого батька. Вже в 1942 році вийшла його публікація під назвою „Василь Стефанік: спроба біографії". В 1943 році вийшла нова науково-дослідна праця Юрія Стефаніка під назвою „Талант без середовища — Лесь Мартович". Не залишав він літературної праці і на скитальщині в Німеччині, а в 1948 році переїхав, вже одружений з Оленою Дорогомирецькою, до Канади, виврашив на постійне поселення знайоме йому з-перед десяти років місто Едмонтон. В Едмонтоні йому ставати на заробіток працю, бо ж і треба було утримати родину, яка збільшилась двома синами: Василем-Олегом, народженим в 1948 році, та Іваном-Корнелем, народженим в 1950 році. Працював правним спеціалістом у бюро головного прокурора провінції Альберта.

Та при своїй заробітковій праці не забував і про літературну діяльність. Співробітничав з відомими редакціями літературних журналів, як „Сучасність", „Нові дні" й інші. Написав цілу низку літературних довідок, рецензій і

дослідних робіт, головню про творчість Т. Шевченка, В. Стефаніка, Л. Мартовича, Т. Осмачку, Гр. Косинку, Аркадія Любченка і багатьох інших. Добірку своїх літературних праць він видав великою книгою під назвою „Моїм синам — моїм приятелям" (під псевдонімом Юрій Клиновий) об'ємом понад 600 сторінок. Цю книгу він видав власним коштом і малим тиражем та роздав її своїм приятелям, бо дуже добре розумів наш книжковий ринок, в якому це коштовне видання не могло б себе оплатити. В останніх роках почав досліджувати життя і творчість Юрія Морачевського — сина серцевого приятеля його батька Василя — д-ра Вацлава Морачевського і д-р Софії з Окуневської. Активно працював в організації письменників. Від довгих років був першим заступником голови Об'єднання Українських Письменників „Слово", а від часу інкорпорування Канадського відділення став головою Об'єднання Українських Письменників „Слово" в Канаді. Найбільше уваги присвячував виданню органу Об'єднання „Слово", що його десять книг вийшли у великій мірі, завдяки його кропіткій редакторській праці (головно останніх п'ять чисел).

Смерть вирвала його саме коли працював над новим одинадцятим томом збірника „Слово", для якого посягав усі свої сили. Залишив у смутку свою найближчу рідню: дружинку Олену, яка була для нього постійним співробітником і без якої — як він самий висловлювався — він був би „нічого не вартим перекотиполею" та двоє синів Василя-Олега та Івана-Корнеля, які продовжують славний рід Стефаніків із славного Русова, як теж брата Кирила, що живе ще у Русові. Його старший брат Семен, якого режим використав в Україні, як сина славного українського письменника у своїй адміністрації, помер у Львові ще в 1981 році. В літературному житті на поселеннях постанала ще одна прогалина, що її не заступити.

РЕЧНИКИ БЕЛГІЙСЬКИХ жидів не прийняли запрошення на зустріч з Папою Іваном Павлом II під час його візиту в тій країні тому, що він прийняв перед тим п'ятьох арабських амбасадорів, як репрезентантів мусульманської колонії в Бельгії. Репрезентанти центральної жидівської консисторії мали зустрітись з Папою в понеділок, 20-го травня цього року.

В Ірвінгтоні...

(Продовження зі стор. 1)

учителів домагається, щоб вони вчили учнів про голод в Україні і про мільйони українців, що їх вимордовували німецькі нацисти. Завдяки постійному натискові ліги, — твердила Г. Козак, — преса в деяких містах вже більш об'єктивно подає віст

ки чи статті про т.зв. українських колаборантів. Завданням ліги є запевнити справедливі суди і справедливий оцінку преси. Ліга також подає пресі до відома, що соювіські свідчення проти т.зв. воєнних злочинців — недопускаємі, як рівнож,

що згідно з американським законом підсудний має право на свого правного оборонця; а якщо у нього немає фінансових на це засобів, то за нього судові кошти повинен заплатити Уряд. Ліга скрізь підкреслює, що цього роду розправи повинні відбуватися перед лавою присяжних. Дотепер оборонці цих мнимих воєнних злочинців не мають доступу навіть до оригінальних документів, а мають лише копії. Ліга домагається, щоб створити спеціальну комісію, щоб перед Конгресом, чи Сенатом можна було окремо переслухувати підсудного. Описав Г. Козак, подав ряд прикладів як Бюро спеціальних інвестицій (ОСІ) переслідувало і переслідує українців. Тому члени ліги безумовно працюють над тим, щоб домогтися правильної судової процедури на тих процесах, що їх провадять урядовці з ОСІ. Ліга теж співпрацює із адвокатами для східноєвропейських і балтійських груп — Americans for Due Process.

Якщо йдеться про реакцію української громади проти нагінки знеславлення українського імені — то вона ще дуже слаба і невисхідна — твердила голова цієї ліги. Ми повинні домагатися окремої комісії для переслухання перед Сенатом і Конгресом, при цьому зазначаючи, що депортування людей до СС-СР — протиправне всім законам гуманності. В кінці свого слова Г. Козак заповіла, що в суботу, 18-го травня ліга скликає конференцію представників усіх українських центральних організацій для обговорення спільних заходів проти знеславлення доброго українського імені закладами, що між українцями є багато „нацистів“. Треба створити, — сказала Г. Козак, — спеціальне бюро із окремим штабом працівників, які повинні слідувати за пресою і телебаченням і відповідати на закиди. Але на це потрібно фондів. „Ми посилаємо наших дітей до шкіл українознавства, на танці, спів, лекції гри на бандурі тощо, але навіщо це все, коли наші діти будуть стидатися або боятися, що вони „українці“? — заявила голова ліги.

Описав д-р М. Куропась відповів на питання, що їх опрацювала Управа 86-го Відділу. На перше з них — „Яка характеристика і який корінь цього знеславлення?“ можна відповісти, — говорив д-р Куропась, що характеристика нам відома, а корінь цього знеславлення — в Москві. Та це нічого нового. Такі речі сказав панеліст, діються в Америці від того часу, коли сюди приїхав перший соювіський амбасадор. Тоді в ЗСА, — говорив д-р Куропась, — почалися скарги і обвинувачення під адресою української спільноти, її установ та організацій. ФБІ переводило слідство, вглядало в архіви. Почалася страшна нагінка проти українців із закладами саботажа, одними з яких були наклепи на Український Народ

Союз і на ОДВУ. Кожного тижня в пресі були негативні замітки про українців, особливо відомий із своєї іди був американський журналіст Волтер Вінчел. У журналі „Година“ було написано, що ОДВУ було заангажоване з „Затопленими“ британських кораблів і саботажи Пенсильванської залізничної лінії, що, як виявилось після перевірки ФБІ — було комуністичною роботою. На питання: „Чому саме тепер виринула ця проблема?“ — д-р Куропась відповів, що це зовсім стара проблема, вона тепер не виринула, а це лише її продовження, боже Москва послідовно працює над тим, щоб українців цілковито знищити. Якщо йдеться про питання: „Які можливі тепер наслідки знеславлення?“ — то вони, — говорив д-р Куропась, — можуть бути страшні, якщо на нас залишиться тавро націоналістів-фашистів, які під час Другої світової війни боролися по стороні німецьких нацистів. Та, на жаль, — продовжував своє слово панеліст, — ми не вміємо боротися. Одним із засобів нашої боротьби повинно бути видавання книжок англійською мовою, що подавали б правдиві історичні факти про Україну. Коли відповіли на питання: „Як ми, як громада в Америці, досі протиставились цьому?“ — то треба сказати, що дуже незаметно і слабо. Скільки вже років, — говорив далі д-р Куропась, — ведемо на українську спільноту нагінку, а вона нічого. Думає, народ, що можливо, ця хвиля оскаржень пройде. Тим часом, зі свого боку, Соювіський Союз пригладує вельми, бо хотів знати як американська громада буде реагувати. „Нам потрібно бити в американський бубон, але під тим оглядом українці дуже враливі“, — заважав панеліст. Українці, користуючись англійською мовою, повинні виходити вліб американських засобів масової інформації. Бачимо, що Москва використовує ситуацію і вилупує жидів в антиукраїнство, водночас створюючи і антисемітизм. Тому нашим завданням, — продовжував говорити д-р Куропась, — є переконати жидів, що нашим спільним ворогом є Москва. Нам же треба зискати приятелів. Українці також повинні друкувати якнайбільше літератури англійською мовою, про те, що німці мільйонами вимордовували українців. Сьогодні багато краща ситуація для українців як 44 роки тому: в нас є велика кількість професіоналів, науковців, інтелектуалів, які можуть розумно і розважно підходити до згаданої уже кількакратно на панелі справи, основоючись на документах і джерелах. Сьогодні українці теж мають багато кращу фінансову базу як роки тому. Панеліст теж згадав, що недавно перебуваючи на жидівській конференції, висловлював їм різні історичні факти з Другої світової війни, навіть хоча б про постання Дивізії Галичина, — і учасники цієї

конференції, змінили свою настанову до українців і до них справ. Цей страшний момент що останньо створився, — сказав д-р Куропась, — ми можемо перебороти, власне дорогою діалогів між українцями і жидами, — сказав д-р Куропась. Для більшого зрозуміння ролі Соювіського Союзу в постійній дії на шкоду українській спільноті інж. Ігор Ольшанівський зосередився на таких моментах, як Ялтинська конференція, після Другої світової війни, примусова репатріяція на „родину“ українців із Східної України. Знаючи, що їх чекає смерть або довге ув'язнення вони записувалися в документах як втікачі з Польщі з-перед 1939 року. Польські нацисти не вивозили, на підставі цих же зізнань, вони опісля вносили прохання на в'їзд до Америки. Тому, що президент Двайт Д. Айзенгауер зрозумів ситуацію, він у зверненні до Конгресу 8-го лютого 1956 року вніс таку пропозицію щодо цієї дилеми: „Велика група біженців в цій країні одержала візи, користуючись фальшивими вказками, щоб уникнути насильної репатріяції поза Залізню заслону; їхнє число може доходити до тисячів. Згідно з існуючим тут законом цього роду фальсифікація є

правною підставою до депортації. Треба тому внести поправку до цього закону, щоб допомогти цим нещасливим людям“. Тоді об'явив, що під час Другої світової війни мав 20 років, є загрожений нагінкою Дослідного Центру Симона Візенталю у Відні чи тутешніми шиканами преси і судівництва. Панеліст сказав, що і українці свою оборону ніни повинні починати з того, що вказуватимуть світові на Москву, від якої походить все лихо. Боротися із жидами не потрібно, бо з війни з ними ми не виграємо, — говорив інж. Ольшанівський. Українці повинні мати якнайбільше приятелів, настановити на справі окремого переслухання перед сенаторами і конгресменами, старатися теж про розбудову фінансових ресурсів, без яких важко виграти боротьбу. Потрібно рівнож писати до преси, видавати книжки, пояснюючи скільки загинуло українців від німецьких нацистів, при тому вказуючи на Москву „під час геноци-

ду, якої від початку посьогдні згинуло три рази тільки жінок, чоловіків і дітей. як під час потворної ери Третього Райху“, — сказав (Закінчення на стор. 4)



В глибокому смутку повідомляємо Родину, Приятелів і Знайомих, що 2-го квітня 1985 р. відійшла від нас у Вічність на 73-му році життя, прийнявши Найсвятіші Тайни, наша Найдорожча

МАМА, БАБЦЯ, СЕСТРА І ТЕТА

бл. п.

Ірина Подгурська-Малиновська з Федорчаків

народжена в Золочеві, Зах. Україна

ПАРАСТАСІ відправилася в похоронному заведенні Бугая у Дітроїті. ПОХОРОН відбувся 4-го квітня 1985 р. з церкви Непорочного Зачаття Пречистої Діви Марії на кладовищі Монт Олівет, Дітроїт, Миш.

Горем прибиті:

дочка — МАРІЯ ЗАРИЦЬКА-САВКА з мужем

д-ром ЯРОСЛАВОМ

внуки — ХРИСТИНА та АНДРІЙ ЗАРИЦЬКИЙ

сестри:

СТЕФАНІЯ ВІРСТЮК з доноєю ОРИСЕЮ

МІТЧЕЛ, її мужем ФЕЛІКСОМ

і доноєю ЛІЗОЮ

ЛЕОНТИНА ГАЛЯЖЕНКО з мужем

ГРИГОРІЕМ

сестринок — д-р ЯРОСЛАВ ХЛОПЕЦЬКИЙ

з дружиною ЛЮБОВОЮ та дітьми

родина — д-р ІВАНА ГАЛИЦЬКОГО

з дружиною ОКСАНОЮ і синами

родина ГОРОДИЛОВСЬКИХ

родина ЧОРНОДОЛЬСЬКИХ

родина ГУРАЛОВСЬКИХ

Ближчі і дальша Родина в Америці, Канаді та в Україні

У пам'ять моєї Дostoйної СВАХИ

бл. п. Ксені Добрянської

складаю 100.00 доларів

на ВИХОВАННЯ СВЯЩЕНИКІВ.

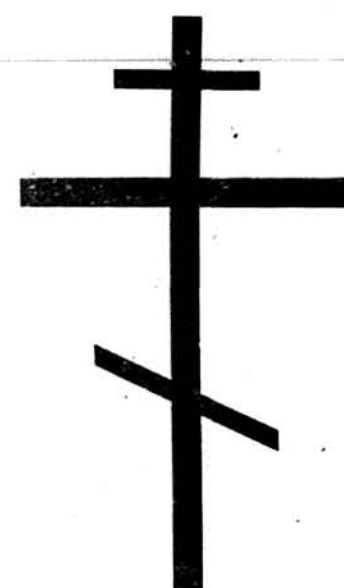
Орися НАНАССИ

Управа Українського Православного Катедрального Собору

св. кн. Володимира в Чикаго

з великим жалем сповіщає, що

в понеділок, 13-го травня 1985 р. в Чикаго, Ілл., упокоївся в Бозі наш довголітній настоятель, декан Чикагського деканату, довголітній член Консисторії і Ради Метрополії УПЦ в Америці, загальновідомий і заслужений душпастир на Волині, в таборах переміщених осіб у Німеччині, а теж в ЗСА — у Пітсбурзі і Дітроїті



протопресвітер

о. Федір Білецький

ПОХОРОННІ ВІДПРАВИ відбудуться в суботу, 18-го травня 1985 р. на цвинтарі в Савт Бавнд Бруку, Н. Дж.

За Управу:

СВЯТОСЛАВ ЛИЧИК — Голова

о. СТЕФАН ЖЕНЧУХ

ЗВЕРНЕННЯ ДО ЧИТАЧІВ

В справі поштової доставки газет

З уваги на погану доставку наших видань — „Свободи“ і „Українського Тижневика“, — звертаємося до наших читачів допомогти нам зібрати свідчення для порушення цієї справи у вищих поштових інстанціях. Постмастер в Джерзі Сіті, Н. Дж., заповнив нас листовно, що наша експедиція висилає газети згідно з усіми зобов'язуючими правилами і процедурами. Наша газета є кожного дня доставлена на пошту в Джерзі Сіті — до речі, один блок від нас найпізніше до 4-ої год. по полудні. Перевірка пошти виявила, що газета є в роздільному центрі в сусідньому містечку Карні, Н. Дж., найпізніше до 8-ої год. вечора того самого дня. Тепер перевіряється дальша доля газет, після її доставки до згаданого центру.

Наше прохання до читачів — вирізати цю частину газети внизу і вписувати в першій лінії дати видання, а в другій (праворуч) дати її отримання. Це наше звернення друкуватимемо в усіх числах цього тижня. Після зазначення 10-ох (десятьох) чисел „Свободи“ і двох чисел „Українського Тижневика“ просимо внизу вписати англійською мовою своє ім'я, прізвище і адресу (або тільки адресу, якщо з будь-яких причин не бажаєте подавати свого прізвища) і переслати оригінал або копію до нас для свідчень в наших заходах у поштовому уряді.

Екзекутива УНС і В-во „Свобода“

Date of publication

Date of delivery

РІЧНА ПРОЩА

на український католицький цвинтар св. Духа в Гамптонбургу, Н. Й.

Неділя, 29-го червня 1985 року.

Парастас — год. 2-га по пол.

СЛУЖИТИМЕ

Преосвященніший Кир Василь,

Епарх Стемфорду

Для тих прочан, що не мали б змоги вислухати Службу Божу у їхній парафії, відправиться читана Служба Божа в місійній каплиці св. Андрія біля цвинтаря, о годині 1-ій по пол.

До численної участі в тих наших спільних молитвах запрошуємо вірних нашої Епархії.

† ВАСИЛЬ, Епископ Стемфордський

УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ

спонзорує

ВЕЛИЧАВИЙ ФЕСТИВАЛЬ

ПРИСВЯЧЕНИЙ ВСІМ БАТЬКАМ

який відбудеться на СОЮЗІВЦІ

ДО УЧАСТИ ЗАПРОШУЄТЬСЯ ВСІХ БАТЬКІВ І ГОСТЕЙ АМЕРИКИ І КАНАДИ, ЯК ТАКОЖ РАДО БУДЕМО ВІТАТИ ГОСТЕЙ, ЯКІ ПРИЙДУТЬ АВТОБУСАМИ З ДООКОЛИЧНИХ МІСЦЕВОСТЕЙ.

Вступ на програму безплатний.

Неділя, 16-го червня 1985 р.

ДЕНЬ БАТЬКА

СОЮЗІВКА

Кергонксон, Н. Й.

